2025/1268

2025.7.10.

A BIZOTTSÁG (EU) 2025/1268 FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE

(2025. május 6.)

az (EU) 2016/1237 és az (EU) 2020/760 felhatalmazáson alapuló rendeletnek a vámalakiságoktól eltérő mezőgazdasági alakiságok elektronikus rendszerének (ELAN) létrehozása következtében történő módosításáról

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági termékpiacok közös szervezésének létrehozásáról és a 922/72/EGK, a 234/79/EGK, az 1037/2001/EK és az 1234/2007/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre ([1]) és különösen annak 177. és 186. cikkére,

mivel:

(1) Az (EU) 2022/2399 európai parlamenti és tanácsi rendelet ([2]) létrehozza az európai uniós egyablakos vámügyintézési környezetet (a továbbiakban: uniós egyablakos vámügyintézési környezet), amely magában foglalja az európai uniós egyablakos vámügyi tanúsítványcsere-rendszert (EU CSW-CERTEX), a nemzeti egyablakos vámügyintézési környezeteket, valamint az uniós jog alapján kötelezően használandó, illetve önkéntesen használható különböző uniós nem vámügyi rendszereket.

(2) A mezőgazdasági termékek kereskedelmének optimalizálása érdekében a mezőgazdasági jogszabályokban előírt, a vámalakiságoktól eltérő alakiságok teljesítéséhez szükséges valamennyi dokumentumot elektronikus formában, az uniós egyablakos vámügyintézési környezeten keresztül kell a tagállamok vámhatóságai rendelkezésére bocsátani.

(3) Az (EU) 2025/1269 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet ([3]) és az (EU) 2025/1272 bizottsági végrehajtási rendelet ([4]) létrehozza a vámalakiságoktól eltérő mezőgazdasági alakiságok elektronikus rendszerét (a továbbiakban: ELAN) annak érdekében, hogy a hatálya alá tartozó dokumentumokat elektronikus formában bocsássák a vámhatóságok rendelkezésére. Az ELAN fejlesztéséhez és használatához megfelelő jogi keret elfogadására van szükség, amely meghatározza a rendszerre alkalmazandó szabályokat.

([1]) HL L 347., 2013.12.20., 671. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1308/oj.

([2]) Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2022/2399 rendelete (2022. november 23.) az európai uniós egyablakos vámügyintézési környezet létrehozásáról és a 952/2013/EU rendelet módosításáról (HL L 317., 2022.12.9., 1. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2022/2399/oj).

([3]) A Bizottság (EU) 2025/1269 felhatalmazáson alapuló rendelete (2025. április 28.) az 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletet a vámalakiságoktól eltérő mezőgazdasági alakiságok elektronikus rendszere (ELAN) tekintetében, a mezőgazdasági termékek kereskedelmének és piacának monitoringja és irányítása céljából kiegészítő szabályok megállapításáról (HL L, 2025/1269, 2025.7.10., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2025/1269/oj).

([4]) A Bizottság (EU) 2025/1272 végrehajtási rendelete (2025. május 6.) az 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a vámalakiságoktól eltérő mezőgazdasági alakiságok elektronikus rendszere (ELAN) tekintetében történő alkalmazására vonatkozó szabályok megállapításáról (HL L, 2025/1272, 2025.7.10., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2025/1272/oj).

(4) Az (EU) 2016/1237 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet ([5]) a mezőgazdasági termékek kereskedelmére vonatkozó behozatali és kiviteli engedélyek rendszerének alkalmazására vonatkozó szabályokat, az (EU) 2020/760 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet pedig ([6]) az engedélyhez kötött behozatali és kiviteli vámkontingensek kezelésére vonatkozó szabályokat állapít meg. Ezeket a felhatalmazáson alapuló rendeleteket módosítani kell annak érdekében, hogy a hatályuk alá tartozó dokumentumokat elektronikus formában, az uniós egyablakos vámügyintézési környezetben lehessen a tagállami vámhatóságok rendelkezésére bocsátani.

(5) Az engedélyek ELAN-on és EU CSW-CERTEX-en keresztül történő elektronikus cseréje szükségessé teszi, hogy a behozatali és kiviteli engedélyeknek az (EU) 2016/1239 bizottsági végrehajtási rendelet I. mellékletében meghatározott mintáit fokozatosan az ELAN1L-AGRIM és az ELAN1L-AGREX elnevezésű ([7]) olyan új adatmodellek váltsák fel, amelyek elektronikus formában használhatók a nemzeti elektronikus rendszerek, az ELAN és az EU CSW-CERTEX közötti kommunikációban. Az illetékes kibocsátó hatóságoknak ezeket az adatmodelleket az említett végrehajtási rendeletben megállapított szabályoknak és az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* C sorozatában közzétett útmutatónak megfelelően kell kitölteniük.

(6) E rendeletnek figyelembe kell vennie, hogy az (EU) 2025/1272 végrehajtási rendelet 6. cikkében meghatározott átmeneti időszaknak megfelelően az ELAN használatát fokozatosan kell kötelezővé tenni. Az említett cikk (1) és (2) bekezdésében meghatározott átmeneti időszak alatt az engedélyek az (EU) 2016/1239 végrehajtási rendelet I. mellékletében meghatározott mintákon alapulhatnak. Emellett az (EU) 2025/1272 végrehajtási rendelet 6. cikkében meghatározott átmeneti időszak alatt és addig, amíg az ELAN használata kötelezővé nem válik a vámhatóságok számára, az ELAN hatálya alá tartozó dokumentumok papírra nyomtatott formában is kiállíthatók.

(7) Még az ELAN használatának kötelezővé válása után is lehet tartalékmegoldásként nyomtatott dokumentumokat használni abban az esetben, ha a rendszer ideiglenesen nem elérhető. E rendeletnek lehetővé kell tennie ezt.

(8) Az (EU) 2016/1237 felhatalmazáson alapuló rendelet 2. cikke előírja, hogy a behozatali és kiviteli engedélyeket fizikailag be kell mutatni a vámhatóságoknak. Az említett cikket ki kell igazítani, hogy lehetővé tegye az elektronikus dokumentumok használatát, valamint az elektronikus formában való lekérésüket az ELAN-ból.

(9) Hasonlóképpen, amennyiben az (EU) 2016/1237 felhatalmazáson alapuló rendelet 5. cikke az engedélyek egyes szakaszainak a jelenlegi minták alapján történő kitöltésére vonatkozó útmutatást határoz meg, az említett cikkbe bele kell foglalni az új releváns adatmodell kitöltésére vonatkozó útmutatást.

(10) Az (EU) 2016/1237 felhatalmazáson alapuló rendelet 6. cikke értelmében az engedélyeket vagy azok kivonatait csak egyetlen gazdasági szereplőre lehet átruházni, aki azokat csak az eredeti jogosultra ruházhatja vissza. Egyértelművé kell tenni, hogy az ELAN1L-AGRIM adatmodell szerint kiadott engedélyek esetében az engedély vagy kivonata – a jogosultnak való visszátruházás esetén – újra átruházható egy másik gazdasági szereplőre.

([5]) A Bizottság (EU) 2016/1237 felhatalmazáson alapuló rendelete (2016. május 18.) az 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a behozatali és kiviteli engedélyek rendszerének alkalmazásáról szóló szabályok tekintetében való kiegészítéséről és az 1306/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek az ilyen engedélyekhez letétbe helyezett biztosítékok felszabadításáról és visszatartásáról szóló szabályok tekintetében való kiegészítéséről, a 2535/2001/EK, az 1342/2003/EK, a 2336/2003/EK, a 951/2006/EK, a 341/2007/EK és a 382/2008/EK bizottsági rendelet módosításáról, valamint a 2390/98/EK, az 1345/2005/EK, a 376/2008/EK és az 507/2008/EK bizottsági rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 206., 2016.7.30., 1. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2016/1237/oj).

([6]) A Bizottság (EU) 2020/760 felhatalmazáson alapuló rendelete (2019. december 17.) az 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek az engedélyhez kötött behozatali és kiviteli vámkontingensek kezelésére vonatkozó szabályok tekintetében történő kiegészítéséről, valamint az 1306/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a vámkontingensek kezelésével összefüggésben letétbe helyezett biztosítékok tekintetében történő kiegészítéséről (HL L 185., 2020.6.12., 1. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2020/760/oj).

([7]) A Bizottság (EU) 2016/1239 végrehajtási rendelete (2016. május 18.) az 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a behozatali és kiviteli engedélyek rendszere tekintetében történő alkalmazására vonatkozó szabályok megállapításáról (HL L 206., 2016.7.30., 44. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2016/1239/oj).

(11) Az (EU) 2016/1237 felhatalmazáson alapuló rendelet 8. cikke előírja a tagállamok számára, hogy értesítsék a Bizottságot az (EU) 2016/1239 végrehajtási rendelet 15. cikkének (5) bekezdésének megfelelően kiadott helyettesítő engedélyekről. Az említett felhatalmazáson alapuló rendelet 8. cikke ezért nem alkalmazandó az ELAN-ban kiállított, vagy az ELAN rendszerbe továbbított helyettesítő engedélyekre. Ezért a 8. cikket módosítani kell, figyelembe véve, hogy az engedélyeket továbbra is nyomtathatják papírra, mielőtt az ELAN használata valamennyi kibocsátó és vámhatóság számára kötelezővé válna, valamint olyankor, amikor az ELAN ideiglenesen nem elérhető. Ezekben az esetekben a helyettesítő engedélyekre vonatkozóan az említett felhatalmazáson alapuló rendelet 8. cikkében meghatározott szabályok és értesítések továbbra is alkalmazandók.

(12) Az (EU) 2016/1237 felhatalmazáson alapuló rendelet I. melléklete szerint a behozatali engedélyre vonatkozó kötelezettség 2017. október 1-je óta nem alkalmazandó a fokhagyma behozatalára. Ezért a „B" engedélyekre vonatkozó értesítési kötelezettséget el kell hagyni az említett felhatalmazáson alapuló rendelet 8. cikkéből. Hasonlóképpen, az említett felhatalmazáson alapuló rendelet 10. cikkében meghatározott, a fokhagymára vonatkozó engedélyek kiadására vonatkozó kötelezettséget el kell hagyni.

(13) Az (EU) 2016/1237 felhatalmazáson alapuló rendelet 9. cikkének egyértelművé kell tennie, hogy a kenderágazatban a behozatalra kiadott engedélyeknek meg kell felelniük az új ELAN1L-AGRIM adatmodellnek.

(14) Az (EU) 2020/760 felhatalmazáson alapuló rendelet 2. cikkében az alkalmazandó szabályok felsorolásába fel kell venni az (EU) 2025/1269 felhatalmazáson alapuló rendeletet és az (EU) 2025/1272 végrehajtási rendeletet.

(15) Az (EU) 2020/760 felhatalmazáson alapuló rendelet 5. cikke előírja a gazdasági szereplők számára, hogy a biztosítékok felszabadítása céljából nyújtsák be a szabad forgalomba bocsátás vagy a kivitel igazolását az engedélyt kibocsátó hatóságoknak. Az említett cikket ki kell igazítani annak egyértelművé tétele érdekében, hogy amint az engedélyek elektronikus formában elérhetővé válnak az ELAN-ban, felhasználásuk igazolása lekérhető az ELAN-ból.

(16) Az (EU) 2020/760 felhatalmazáson alapuló rendelet 10. cikke előírja, hogy a gazdasági szereplők referenciamennyiségének igazolására használt vám-árunyilatkozaton fel kell tüntetni a számla számát. Az említett cikknek az (EU) 2023/735 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelettel bevezetett módosítását követően azonban az ([8]) importőröknek már nem kell számlákkal igazolniuk referenciamennyiségüket. Ezért az (EU) 2020/760 felhatalmazáson alapuló rendelet a továbbiakban nem írhatja elő, hogy a vám-árunyilatkozatban hivatkozni kell a számlaszámokra.

(17) Az elektronikus engedélyek ELAN-on keresztül történő használata csökkenteni fogja a tagállamoknak az engedélyekről való értesítésküldésre vonatkozó kötelezettségét. Közelebbről, a fel nem használt mennyiségeket le lehetne kérni az ELAN-ból, ha mind a kibocsátó hatóságok, mind a tagállamok vámhatóságai használják az ELAN-t. Hasonlóképpen, azoknak a tagállamoknak, amelyek az ELAN-ban adnak ki engedélyeket, vagy harmadik országok által kiállított dokumentumok alapján az említett rendszerbe továbbítanak engedélyeket, a továbbiakban nem kell értesíteniük a Bizottságot ezekről az engedélyekről, mivel azoknak rendelkezésre kell állniuk az ELAN-ban.

(18) Az e rendelettel bevezetett módosításoknak tükrözniük kell azt a tényt, hogy az (EU) 2025/1272 végrehajtási rendelet 6. cikke (5) bekezdésében meghatározott átmeneti időszak végén az ELAN használata minden felhasználó számára kötelezővé válik.

(19) Az (EU) 2016/1237 és az (EU) 2020/760 felhatalmazáson alapuló rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell.

(20) Az e rendelet hatálya alá tartozó mezőgazdasági termékek szabad forgalomba bocsátásához és kiviteléhez szükséges dokumentumok digitalizálását előíró követelmények érintik az (EU) 2024/903 európai parlamenti és tanácsi rendelet ([9]) értelmében vett transzeurópai digitális közszolgáltatásokat. Ennek megfelelően interoperabilitási értékelésre került sor, és az erről szóló jelentést közzé kell tenni az Interoperábilis Európa portálon.

([8]) A Bizottság (EU) 2023/735 felhatalmazáson alapuló rendelete (2023. január 30.) az (EU) 2020/760 felhatalmazáson alapuló rendeletnek a referenciamennyiség megállapításához kapcsolódó számlabemutatási kötelezettség tekintetében történő módosításáról, valamint az engedélyjogosultak elektronikus nyilvántartási és azonosító rendszerével (LORI) kapcsolatos egyes kérdések tisztázásáról (HL L 96., 2023.4.5., 1. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2023/735/oj).

([9]) Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2024/903 rendelete (2024. március 13.) a közszféra Unión belüli magas szintű interoperabilitását biztosító intézkedések meghatározásáról (az interoperábilis Európáról szóló rendelet) (HL L, 2024/903, 2024.3.22., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/903/oj).

(21) Annak érdekében, hogy biztosított legyen a szabályok helyes alkalmazása addigra, mire az ELAN tesztelés céljára elérhetővé válik a felhasználói számára, e rendeletnek az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon kell hatályba lépnie,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az (EU) 2016/1237 felhatalmazáson alapuló rendelet módosításai

Az (EU) 2016/1237 felhatalmazáson alapuló rendelet a következőképpen módosul:

1. Az 1. cikk a következőképpen módosul:

a) a szöveg a következő c) ponttal egészül ki:

„c) »az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* C sorozatában közzétett útmutató«: az (EU) 2016/1239 végrehajtási rendelet 1. cikke (1) bekezdésének j) pontjában említett, az ELAN1L-AGRIM és az ELAN1L-AGREX adatmodellek kitöltésére vonatkozó útmutatóról szóló értesítés (*).”;

_____

(*) Értesítés az ELAN1L-AGRIM és az ELAN1L-AGREX adatmodellek kitöltésére vonatkozó útmutatóról (HL C, C/2025/2819, 2025.7.10., ELI: http://data.europa.eu/eli/C/2025/2819/oj).

b) a cikk a következő második bekezdéssel egészül ki:

„E rendeletre az (EU) 2025/1269 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet (*) 3. cikkében és az (EU) 2025/1272 bizottsági végrehajtási rendelet (**) 2. cikkében foglalt valamennyi fogalommeghatározás alkalmazandó.

_____

(*) A Bizottság (EU) 2025/1269 felhatalmazáson alapuló rendelete (2025. április 28.) az 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletet a vámalakiságoktól eltérő mezőgazdasági alakiságok elektronikus rendszere (ELAN) tekintetében, a mezőgazdasági termékek kereskedelmének és piacának monitoringja és irányítása céljából kiegészítő szabályok megállapításáról (HL L, 2025/1269, 2025.7.10., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2025/1269/oj).

(**) A Bizottság (EU) 2025/1272 végrehajtási rendelete (2025. május 6.) az 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a vámalakiságoktól eltérő mezőgazdasági alakiságok elektronikus rendszere (ELAN) tekintetében történő alkalmazására vonatkozó szabályok megállapításáról (HL L, 2025/1272, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2025/1272/oj).”

2. A 2. cikk a következőképpen módosul:

a) az (1) bekezdés bevezető mondata helyébe a következő szöveg lép:

„Behozatali engedélyre van szükség a következő termékek esetében:”;

b) a (2) bekezdés bevezető mondata helyébe a következő szöveg lép:

„Kiviteli engedélyre van szükség a következő termékek esetében:”.

3. Az 5. cikk (2) bekezdése helyébe a következő szöveg lép:

„(2) A szabad forgalomba bocsátásról vagy kivitelről szóló vám-árunyilatkozatot a következőknek kell benyújtaniuk:

a) az engedély jogosultja (a továbbiakban: jogosult), az (EU) 2016/1239 végrehajtási rendelet I.1. mellékletében meghatározott engedély »Jogosult« szakaszában vagy az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* C sorozatában közzétett útmutatónak megfelelően megadott információk szerint. Ha az említett végrehajtási rendelet 21a–21d. cikkében megállapított átmeneti szabályok értelmében az engedélyt az említett végrehajtási rendelet I. mellékletében szereplő mintának megfelelően adják ki, a jogosultat az engedély 4. szakaszában kell feltüntetni;

b) a kedvezményezett, az (EU) 2016/1239 végrehajtási rendelet I.1. mellékletében meghatározott engedély »Kedvezményezett« szakaszában megadott információk szerint. Ha az említett végrehajtási rendelet 21a–21d. cikkében megállapított átmeneti szabályok értelmében az engedélyt az említett végrehajtási rendelet I. mellékletében szereplő mintának megfelelően adják ki, a kedvezményezettet az engedély 6. szakaszában kell feltüntetni;

c) a jogosult vagy a kedvezményezett nevében eljáró kijelölt vámjogi képviselő, a 952/2013/EU rendelet 18. cikkében foglaltaknak megfelelően; ez esetben a vám-árunyilatkozatban meg kell jelölni, hogy a képviselő az (1) bekezdésben említett kötelezettséget az engedély jogosultja vagy kedvezményezettje nevében teljesíti."

4. A 6. cikk (2) bekezdésének helyébe a következő szöveg lép:

„(2) Az engedélyekből vagy azok kivonatából származó jogok átruházása csak egyetlen kedvezményezett javára történhet, és csak azokra a mennyiségekre vonatkozhat, amelyeket még nem írtak jóvá az adott engedélyen vagy kivonaton.

Ha az (EU) 2016/1239 végrehajtási rendelet I.1. mellékletének megfelelően kiadott engedélyt vagy annak kivonatát visszaruházzák a jogosultra, a jogosult az engedélyhez még hozzá nem rendelt mennyiség erejéig újból átruházhatja azt egy másik kedvezményezettre."

5. A 8. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„*8. cikk*

Értesítések

A tagállamok az 1308/2013/EU rendelet 223. cikkének (3) bekezdése alapján elfogadott végrehajtási jogi aktusban megállapított részletes feltételeknek megfelelően értesítik a Bizottságot:

a) a kiállított helyettesítő engedélyekről, az (EU) 2016/1239 végrehajtási rendelet 15. cikkének (5) bekezdésében foglaltak szerint. Amennyiben a tagállamok a helyettesítő engedélyeket elérhetővé teszik az (EU) 2025/1269 felhatalmazáson alapuló rendelet és az (EU) 2025/1272 végrehajtási rendelet által szabályozott rendszerben – a vámalakiságoktól eltérő mezőgazdasági alakiságok elektronikus rendszerében (ELAN) –, a Bizottság kérésére értesítik a Bizottságot ezekről;

b) a *vis maior* eseteiről, az (EU) 2016/1239 végrehajtási rendelet 16. cikkének (3) bekezdésében foglaltak szerint;

c) a kender vonatkozásában az (EU) 2016/1239 végrehajtási rendelet 17. cikkének (2) bekezdésében említett ellenőrzésekért felelős illetékes hatóságokról;

d) az etil-alkohol vonatkozásában a kiállított behozatali engedélyekről, az (EU) 2016/1239 végrehajtási rendelet 19. cikke szerint;

e) a rizs vonatkozásában az (EU) 2016/1239 végrehajtási rendelet 19a. cikkében említett mennyiségekről;

f) a szabálytalanságokról, az (EU) 2016/1239 végrehajtási rendelet 20. cikkének (2) bekezdésében foglaltak szerint;

g) az engedélyek iránti kérelmek fogadása, valamint az engedélyek és a helyettesítő engedélyek kiadása tekintetében illetékes hatóságokról, az (EU) 2016/1239 végrehajtási rendelet 20. cikkének (3) bekezdésében foglaltak szerint;

h) a hivatalos bélyegzőkről és adott esetben a szárazbélyegzőkről, az (EU) 2016/1239 végrehajtási rendelet 20. cikkének (4) bekezdésében foglaltak szerint."

6. A 9. cikk (1) bekezdése helyébe a következő szöveg lép:

„(1) Az e rendelet melléklete I. részének C., D. és G. szakaszában felsorolt, kenderből készült termékek szabad forgalomba bocsátásához az (EU) 2016/1239 végrehajtási rendelet I.1. mellékletének megfelelő behozatali engedély (ELAN1L-AGRIM) szükséges, valamint meg kell felelni az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* C sorozatában közzétett útmutatónak. Az (EU) 2016/1239 végrehajtási rendelet 21a. cikkében meghatározott átmeneti időszakban az engedélyek az említett végrehajtási rendelet I. mellékletében meghatározott mintáknak megfelelően is kiállíthatók.

Engedély kiállítására csak akkor kerül sor, ha azon tagállam számára, amelyben a kenderből készült termékek szabad forgalomba bocsátandók, kielégítő módon bizonyítást nyer, hogy az 1308/2013/EU rendelet 189. cikkének (1) bekezdésében és az ebben a rendeletben meghatározott valamennyi feltétel, valamint az érintett tagállam által az 1308/2013/EU rendelet 189. cikke (2) bekezdésének értelmében meghatározott követelmények teljesülnek."

7. A 10. cikket el kell hagyni.

2. cikk

Az (EU) 2020/760 felhatalmazáson alapuló rendelet módosításai

Az (EU) 2020/760 felhatalmazáson alapuló rendelet a következőképpen módosul:

1. A 2. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„*2. cikk*

Egyéb alkalmazandó szabályok

E rendelet eltérő rendelkezése hiányában a 952/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet [1]*, az (EU) 2022/127 [2]*, az (EU) 2015/2446 [3]*, az (EU) 2016/1237 [5]* és az (EU) 2025/1269 [4]* felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet, valamint az (EU) 2016/1239 [6]* és az (EU) 2025/1272 [7]* bizottsági végrehajtási rendelet alkalmazandó.

_____

[1]* Az Európai Parlament és a Tanács 952/2013/EU rendelete (2013. október 9.) az Uniós Vámkódex létrehozásáról (HL L 269., 2013.10.10., 1. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2013/952/oj).

[2]* A Bizottság (EU) 2022/127 felhatalmazáson alapuló rendelete (2021. december 7.) az (EU) 2021/2116 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a kifizető ügynökségekre és más szervekre, a pénzgazdálkodásra, a számlaelszámolásra, a biztosítékokra és az euro használatára vonatkozó szabályokkal történő kiegészítéséről (HL L 20., 2022.1.31., 95. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2022/127/oj).

[3]* A Bizottság (EU) 2015/2446 felhatalmazáson alapuló rendelete (2015. július 28.) a 952/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek az Uniós Vámkódex egyes rendelkezéseire vonatkozó részletes szabályok tekintetében történő kiegészítéséről (HL L 343., 2015.12.29., 1. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2015/2446/oj).

[4]* A Bizottság (EU) 2016/1237 felhatalmazáson alapuló rendelete (2016. május 18.) az 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a behozatali és kiviteli engedélyek rendszerének alkalmazásáról szóló szabályok tekintetében való kiegészítéséről és az 1306/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek az ilyen engedélyekhez letétbe helyezett biztosítékok felszabadításáról és visszatartásáról szóló szabályok tekintetében való kiegészítéséről, a 2535/2001/EK, az 1342/2003/EK, a 2336/2003/EK, a 951/2006/EK, a 341/2007/EK és a 382/2008/EK bizottsági rendelet módosításáról, valamint a 2390/98/EK, az 1345/2005/EK, a 376/2008/EK és az 507/2008/EK bizottsági rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 206., 2016.7.30., 1. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2016/1237/oj).

[5]* A Bizottság (EU) 2025/1269 felhatalmazáson alapuló rendelete (2025. április 28.) az 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletet a vámalakiságoktól eltérő mezőgazdasági alakiságok elektronikus rendszere (ELAN) tekintetében, a mezőgazdasági termékek kereskedelmének és piacának monitoringja és irányítása céljából kiegészítő szabályok megállapításáról (HL L, 2025/1269, 2025.7.10., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2025/1269/oj).

[6]* A Bizottság (EU) 2016/1239 végrehajtási rendelete (2016. május 18.) az 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a behozatali és kiviteli engedélyek rendszere tekintetében történő alkalmazására vonatkozó szabályok megállapításáról (HL L 206., 2016.7.30., 44. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2016/1239/oj).

[7]* A Bizottság (EU) 2025/1272 végrehajtási rendelete (2025. május 6.) az 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a vámalakiságoktól eltérő mezőgazdasági alakiságok elektronikus rendszere (ELAN) tekintetében történő alkalmazására vonatkozó szabályok megállapításáról (HL L, 2025/1272, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2025/1272/oj)."

2. Az 5. cikk (2) bekezdése helyébe a következő szöveg lép:

„(2) Az (EU) 2022/127 felhatalmazáson alapuló rendelet 24. cikkének (4) bekezdésétől eltérve, ha az Unión belüli szabad forgalomba bocsátásra vagy az Unióból való kivitelre az engedély érvényességi időtartama alatt kerül sor, de a szabad forgalomba bocsátásra vagy a kivitelre vonatkozó igazolás benyújtása nem történik meg az e célból megállapított határidőn belül, a határidő túllépésének minden egyes naptári napján a biztosíték 3 %-a lehívásra kerül.

Az (EU) 2025/1269 felhatalmazáson alapuló rendelet 3. cikkében említett, a vámalakiságoktól eltérő mezőgazdasági alakiságok elektronikus rendszerén (ELAN) keresztül rendelkezésre bocsátott engedélyek felhasználását az illetékes nemzeti hatóságok közvetlenül az említett rendszerben ellenőrzik. Amennyiben az (EU) 2016/1239 végrehajtási rendelet 21a–21d. cikkében megállapított átmeneti szabályok lehetővé teszik a vámhatóságok számára, hogy az engedélyekhez vagy kivonatokhoz közvetlenül a tagállamok nemzeti elektronikus rendszereiben rögzítsék a jóváírást, az illetékes nemzeti hatóságok közvetlenül az említett rendszerekben ellenőrzik az engedélyek használatát. Amennyiben az engedélyeket papíralapú változatban használták, vagy azokból papíralapú kivonatot állítottak elő, e bekezdés első albekezdése alkalmazandó."

3. Az 10. cikk a következőképpen módosul:

a) az (1) bekezdés helyébe a következő szöveg lép:

„(1) A referenciamennyiséget a szabad forgalomba bocsátás céljára szolgáló, véglegesített vám-árunyilatkozat hitelesített kinyomtatott példánya alapján kell meghatározni. A vám-árunyilatkozatban az egyes tagállamok követelményeitől függően fel kell tüntetni, hogy az engedély kérelmezője a 952/2013/EU rendelet 5. cikkének 15. pontja szerinti nyilatkozattevő vagy az (EU) 2015/2446 felhatalmazáson alapuló rendelet B. melléklete I. címe 3. fejezetének 3. csoportjában és ugyanazon melléklet II. címének 3. csoportjában említett importőr-e.";

b) a (2) bekezdést el kell hagyni.

4. A 17. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„*17. cikk*

A Bizottságnak küldendő értesítések

A tagállamok az (EU) 2017/1183 felhatalmazáson alapuló rendelettel és az (EU) 2017/1185 végrehajtási rendelettel létrehozott értesítési rendszer alkalmazásával minden egyes vámkontingens-időszak vonatkozásában bejelentik a Bizottságnak a következő információkat:

a) a behozatali vagy kiviteli engedély iránti kérelmekben szereplő mennyiségek;

b) a kibocsátott behozatali, illetve kiviteli engedélyekben szereplő mennyiségek. Az ELAN használatával engedélyeket kibocsátó vagy az engedélyeket az említett rendszerbe továbbító tagállamok a Bizottság kérésére bejelentik ezeket;

c) a felhasználatlan vagy részben felhasznált behozatali vagy kiviteli engedélyekben szereplő, fel nem használt mennyiségek. Az ELAN használatával engedélyeket kibocsátó vagy az engedélyeket az említett rendszerbe továbbító tagállamok a Bizottság kérésére bejelentik ezeket;

d) a gazdasági szereplőknek valamely vámkontingens keretében odaítélt azon mennyiségek, amelyekre nem bocsátottak ki behozatali vagy kiviteli engedélyt;

e) a kibocsátott behozatali vagy kiviteli engedélyek alapján szabad forgalomba bocsátott vagy kivitt mennyiségek. Az ELAN használatával engedélyeket kibocsátó vagy az engedélyeket az említett rendszerbe továbbító tagállamok a Bizottság kérésére bejelentik ezeket;

f) a gazdasági szereplők előzetes nyilvántartásba vételéhez kötött vámkontingensek esetében:

i. azon gazdasági szereplők neve, EORI-száma és címe, akik vagy amelyek behozatali engedélyt kaptak, illetve a behozatali engedély átvevőinek ugyanezen adatai;

ii. minden gazdasági szereplő esetében a kérelmezett mennyiségek;

iii. a LORI elektronikus rendszerben való nyilvántartásba vétel iránti validált, illetve elutasított kérelmek, a visszavont nyilvántartásba vételek, valamint a LORI-rekordot érintő módosítások validálásának és elutasításának esetei;

g) a harmadik országok által kibocsátott dokumentumok alapján kezelt behozatali vámkontingensek esetében az (EU) 2020/761 végrehajtási rendelet XIV. mellékletében említett, valamely gazdasági szereplő által benyújtott minden egyes eredetiségigazolás, IMA 1 (Inward Monitoring Arrangement) bizonyítvány, jogosultsági igazolás vagy az ELAN1L-TCDOC érintett altípusa vonatkozásában a kapcsolódó kibocsátott engedély száma és az érintett mennyiségek. Amennyiben mind a harmadik országok által kibocsátott dokumentum, mind a megfelelő engedély rendelkezésre áll az ELAN-ban, a tagállamok egyszerűen feltüntetik az ELAN1L-TCDOC számát az ELAN1L-AGRIM vonatkozó szakaszában. A tagállamok a Bizottság kérésére továbbra is bejelentik a kapcsolódó engedélyt."

3. cikk

Átmeneti rendelkezések

Az e rendelettel bevezetett módosításokat az (EU) 2025/1272 végrehajtási rendelet 6. cikkében meghatározott átmeneti időszaknak, valamint az említett időszakban a harmadik országok által kibocsátott behozatali és kiviteli engedélyekre és dokumentumokra vonatkozóan alkalmazandó, az (EU) 2016/1239 és az (EU) 2020/761 végrehajtási rendeletben, valamint az (EU) 2020/1988 ([10]) és az (EU) 2023/2834 bizottsági végrehajtási rendeletben ([11]) meghatározott szabályoknak megfelelően kell végrehajtani.

4. cikk

Hatálybalépés

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2025. május 6-án.

a Bizottság részéről
az elnök
Ursula VON DER LEYEN

([10]) A Bizottság (EU) 2020/1988 végrehajtási rendelete (2020. november 11.) az 1308/2013/EU és az 510/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a behozatali vámkontingensek „érkezési sorrend” elve szerinti kezelése tekintetében történő alkalmazására vonatkozó szabályok megállapításáról (HL L 422., 2020.12.14., 4. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2020/1988/oj).

([11]) A Bizottság (EU) 2023/2834 végrehajtási rendelete (2023. október 10.) a rizs-, a gabona-, a cukor- és a komlóágazatban megvalósuló behozatalok tekintetében az 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet alkalmazására vonatkozó szabályok megállapításáról (HL L, 2023/2834, 2023.12.21., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2023/2834/oj).